



ВСЕМИРНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ИНТЕЛЛЕКТУАЛЬНОЙ СОБСТВЕННОСТИ
ЖЕНЕВА

КОМИТЕТ ПО ПРОГРАММЕ И БЮДЖЕТУ

Четырнадцатая сессия
Женева, 14-16 сентября 2009 г.

ПРОМЕЖУТОЧНЫЕ ФИНАНСОВЫЕ ВЕДОМОСТИ ЗА 2008 Г.
И ПОЛОЖЕНИЕ С УПЛАТОЙ ВЗНОСОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 30 ИЮНЯ 2009 Г.

Документ подготовлен Секретариатом

1. В соответствии с Правилom 106.11 Финансовых положений и правил промежуточные финансовые ведомости препровождаются Комитету по программе и бюджету. Кроме того, в Правиле 106.11 оговаривается содержание этих финансовых ведомостей.
2. Промежуточные финансовые ведомости за 2008 г. приводятся ниже, и в соответствии с Правилom 106.11 в их число включено следующее:
 - Ведомость I, содержащая данные о доходах (по доходным статьям) и расходах (по расходным статьям) за 2008 и 2007 гг.;
 - Ведомость II, содержащая данные о балансе активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 2008 г.;
 - Ведомость III, содержащая данные о движении денежных средств в 2008 г.;
 - Таблица 1, содержащая данные о резервах и оборотных средствах в период с 1998 по 2008 гг.;
 - Таблица 2, содержащая данные о движении резервов и оборотных средств в 2008 г.;
 - Таблица 3, содержащая данные о доходах (по доходным статьям) и расходах (по расходным статьям) за 2008 г. в сравнении с утвержденным бюджетом на 2008-2009 гг. и пересмотренным бюджетом на 2008-2009 гг.;
 - Таблица 4, содержащая сравнительный анализ сметных расходов по утвержденному бюджету на 2008-2009 гг. и зарегистрированных фактических расходов;
 - Примечания к финансовым ведомостям.

3. Комитету по программе и бюджету предлагается рекомендовать Ассамблеям государств-членов ВОИС и Союзов, административные функции которых выполняет ВОИС, каждой в той степени, насколько это ее касается, принять к сведению содержание настоящего документа.

[Промежуточные финансовые ведомости за 2008 г. и положение с уплатой взносов следуют]

I. ПРОМЕЖУТОЧНЫЕ ФИНАНСОВЫЕ ВЕДОМОСТИ ЗА 2008 Г.

ВЕДОМОСТЬ I: Ведомость доходов и расходов за год, закончившийся 31 декабря 2008 г.
(в шв. франках)

	31 декабря 2007 г.	31 декабря 2008 г.
<i>Доходы</i>		
Взносы	17 418 289,00	17 412 591,00
Пошлины	278 478 555,52	281 650 118,71
Публикации	1 180 257,25	558 070,88
Центр по арбитражу и посредничеству	1 639 997,15	1 639 055,79
Банковские проценты	9 367 941,42	10 084 930,09
Прочее	3 889 204,27	2 552 957,68
Итого доходов	311 974 244,61	313 897 724,15
<i>Расходы</i>		
Расходы по персоналу *	190 591 157,88	194 289 765,71
<i>Официальные поездки и стипендии</i>		
Служебные командировки	7 866 540,80	7 552 279,45
Поездки третьих лиц	11 561 637,19	9 365 568,45
Стипендии	2 081 134,91	1 034 968,08
<i>Услуги по контрактам</i>		
Конференции	2 359 217,83	2 181 016,83
Вознаграждение экспертов	984 580,95	763 848,42
Публикации	273 596,37	188 613,05
Прочее	27 149 212,84	29 357 481,65
<i>Оперативные расходы</i>		
Служебные помещения и эксплуатационные расходы **	25 773 394,84	25 251 390,16
Связь и другие расходы	5 981 590,03	5 140 623,77
<i>Оборудование и принадлежности</i>		
Мебель и оборудование	1 921 149,10	3 336 951,57
Принадлежности	2 335 825,79	2 481 288,65
<i>Строительство ***</i>	879 023,52	792 400,85
<i>Нераспределенные расходы</i>		
Итого расходов	279 758 062,05	281 736 196,64
Положительное сальдо	32 216 182,56	32 161 527,51

* Эта сумма включает ассигнования в размере 9,2 млн. шв. фр. на цели осуществления выплат сотрудникам в связи с прекращением службы и выплат по медицинскому страхованию после прекращения службы в 2008 г.

** Данные за 2008 г. включают 1 358 200,00 шв. фр. для погашения займов, 9 642 752,36 шв. фр. для аренды службных помещений и 14 250 437,80 шв. фр. для покрытия текущих расходов.

*** Расходы, связанные со строительством нового здания, включают вознаграждение Координатора и Архитектора за их участие в анализе собранных по результатам торгов предложений генеральных подрядчиков и вознаграждение различных компаний за несколько проведенных исследований (озерная вода, электроэнергоснабжение, канализация и т.п.).

Уже после составления промежуточных ведомостей данные за год, закончившийся 31 декабря 2006 г., были скорректированы, что привело к чистому увеличению положительного сальдо на 26 тыс. шв. фр.

ВЕДОМОСТЬ II: Сравнение баланса активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 2007 г. и по состоянию на 31 декабря 2008 г. – Активы (в шв. франках)

		31 декабря 2007 г.	31 декабря 2008 г.
<i>Ликвидные активы</i>			
Денежная наличность		7 700,93	9 556,73
Почтовые чековые счета		699 535,42	831 779,96
Банковские счета	Таблица 5	361 577 604,04	355 068 616,17
		362 284 840,39	355 909 952,86
<i>Авансы</i>			
Различные авансы	Таблица 6	5 244 549,34	5 381 972,92
Международный союз по охране новых сортов растений (УПОВ)		839 827,69	191 403,77
Целевые фонды		668 957,76	2 557 670,90
		6 753 334,79	8 131 047,59
<i>Счета дебиторов</i>			
Причитающиеся взносы (за исключением задолженности по уплате взносов наименее развитых стран (НРС), имеющих специальный (блокированный) счет)			
Парижский союз		2 756 280,00	2 356 313,00
Бернский союз		806 602,00	682 098,00
Союз МПК		31 464,00	-
Ниццкий союз		35 381,00	24 393,00
Локарнский союз		2 247,00	2 247,00
Конвенция ВОИС		4 452,00	4 452,00
Унитарные взносы		2 858 801,00	2 379 516,00
		6 495 227,00	5 449 019,00
Задолженность по уплате взносов наименее развитых стран (НРС), имеющих специальный (заблокированный) счет			
Парижский союз		3 110 722,00	3 012 137,00
Бернский союз		1 304 715,00	1 304 715,00
Конвенция ВОИС		129 642,00	129 642,00
		4 545 079,00	4 446 494,00
Свободный остаток оборотных средств			
Парижский союз		48 376,00	39 481,00
Бернский союз		6 622,00	6 622,00
Союз РСТ		-	-
		54 998,00	46 103,00
Различная дебиторская задолженность	Таблица 7	4 225 285,60	3 831 365,33
		15 320 589,60	13 772 981,33
<i>Временные активы</i>			
Счет временных активов	Таблица 8	639 110,04	1 650 514,98
<i>Кредит</i>			
Кредит, предоставленный Фонду Женевского международного центра		10 000 000,00	10 000 000,00
<i>Движимое имущество и основные активы</i>			
Мебель, оборудование и различные товарно-материальные запасы	Таблица 9	1,00	1,00
Здания и амортизация	Таблица 10	34 242 614,14	78 595 243,41
		34 242 615,14	78 595 244,41
Всего		429 240 489,96	468 059 741,17

ВЕДОМОСТЬ II: Сравнение баланса активов и пассивов по состоянию на 31 декабря 2007 г. и по состоянию на 31 декабря 2008 г. – Пассивы (в шв. франках)

		31 декабря 2007 г.	31 декабря 2008 г.
<i>Счета кредиторов</i>			
Авансовые поступления в счет взносов	Таблица 11	274 509,00	2 372 194,00
Различная кредиторская задолженность		94 087 532,04	95 803 146,88
Долгосрочные займы		31 336 175,00	29 136 362,45
		125 698 216,04	127 311 703,33
<i>Временные пассивы</i>			
Счет временных пассивов	Таблица 12	2 323 394,17	904 503,67
<i>Распределяемые пошлины и ассигнования</i>			
Распределяемые пошлины	Таблица 13	59 183 939,72	59 488 325,57
Ассигнования	Таблица 14	38 404 667,81	44 563 408,87
		97 588 607,53	104 051 734,44
<i>Резервы</i>			
Союзы, финансируемые за счет взносов		20 393 148,33	22 505 787,19
Союз РСТ		136 908 322,47	165 383 310,54
Мадридский союз		39 773 130,94	39 935 797,52
Гаагский союз		(599 445,09)	(495 576,30)
Лиссабонский союз		111 433,63	120 092,67
Центр по арбитражу и посредничеству		(1 298 706,17)	-
		195 287 884,11	227 449 411,62
<i>Оборотные средства</i>			
Парижский союз		1 592 894,11	1 592 894,11
Бернский союз		1 300 000,00	1 300 000,00
Союз МПК		1 000 000,00	1 000 000,00
Ниццкий союз		160 000,00	160 000,00
Локарнский союз		29 494,00	29 494,00
Союз РСТ		2 000 000,00	2 000 000,00
Мадридский союз		2 000 000,00	2 000 000,00
Гаагский союз		260 000,00	260 000,00
		8 342 388,11	8 342 388,11
Всего		429 240 489,96	468 059 741,17

ВЕДОМОСТЬ III: Движение денежных средств в период, закончившийся 31 декабря 2008 г.
(в тыс. шв. франков)

	По состоянию на 31 декабря 2008 г.
<i>Поступление денежных средств от оперативной деятельности</i>	
Чистое превышение (дефицит) доходов над расходами	32 162
Увеличение (сокращение) ассигнований	6 159
(Увеличение) сокращение причитающихся взносов	1 154
(Увеличение) сокращение причитающихся остатков средств по межорганизационным расчетам	(1 240)
(Увеличение) сокращение причитающихся сумм по другим счетам	256
(Увеличение) сокращение других активов	(1 011)
Увеличение (сокращение) авансовых выплат в счет взносов	2 097
Увеличение (сокращение) непогашенных обязательств	(1 419)
Увеличение (сокращение) кредиторской задолженности	1 716
Увеличение (сокращение) других пассивов	304
Минус: доходы в виде процентов	(10 085)
	30 093
<i>Поступление денежных средств от инвестиционной и финансовой деятельности</i>	
(Увеличение) сокращение инвестиций	-
(Увеличение) сокращение доходов от земли и зданий	(44 353)
Плюс: доходы в виде процентов	10 085
Увеличение (сокращение) займов	(2 200)
	(36 468)
<i>Поступление денежных средств из других источников</i>	
Доходы, зачисляемые непосредственно в резервы	-
Перечисления из резервов	-
Суммы в зачет государствам-членам	-
Прочие корректировки	-
	-
Чистое увеличение (сокращение) денежных средств и срочных вкладов	(6 375)
Денежные средства и срочные вклады на начало периода	362 285
Денежные средства и срочные вклады на конец периода	355 910

РЕЗЕРВНЫЕ ФОНДЫ

ТАБЛИЦА 1. Доходы, расходы, резервы и оборотные средства, 1998-2008 гг. (в млн. шв. франков)

	1998 г.	1999 г.	2000 г.	2001 г.	2002 г.	2003 г.	2004 г.	2005 г.	2006 г.	2007 г.	2008 г.
Доходы	214,3	225,1	260,6	260,1	238,6	231,7	250,5	272,2	297,4	312,0	313,9
Расходы	175,5	269,7	242,1	316,2	330,8	288,5	249,6	261,6	253,0	279,8	281,7
Резервы и оборотные средства (конец года)	353,0	302,0	320,6	264,4	172,2	115,4	116,3	126,9	171,4	203,6	235,8
Резервы и оборотные средства (целевой показатель на конец года)	57,1	79,2	91,1	99,3	119,1	121,7	108,1	100,8	95,9	95,9	117,9

ТАБЛИЦА 2. Резервы и оборотные средства (в шв. франках)

	Союзы, финансируемые за счет взносов	Союз РСТ	Мадридский союз	Гаагский союз	Лиссабонский союз	Центр по арбитражу	Всего
По состоянию на 31 декабря 2007 г.	24 475 536,44	138 908 322,47	41 773 130,94	(339 445,09)	111 433,63	(1 298 706,17)	203 630 272,22
Отрицательное сальдо резервов по Центру по арбитражу, распределяемое между Союзами*	(154 853,48)	(878 854,59)	(264 293,07)	-	(705,03)	1 298 706,17	-
<i>Положительное сальдо</i> Результат 2008 г.	2 267 492,34	29 353 842,66	426 959,65	103 868,79	9 364,07		32 161 527,51
По состоянию на 31 декабря 2008 г.	26 588 175,30	167 383 310,54	41 935 797,52	(235 576,30)	120 092,67	-	235 791 799,73

* Накопленное отрицательное сальдо резервов по Центру по арбитражу и посредничеству было распределено между Союзами в соответствии с относительной долей каждого Союза в общих резервах по состоянию на 31 декабря 2007 г. (документ WO/PBC/12/3).

Таблица 3 - Общие расходы (по расходным статьям) и доходы (по доходным статьям) за 2008 г. в сравнении с утвержденным бюджетом и пересмотренным бюджетом на двухлетний период 2008-2009 гг.

(в шв.фр.)

	Факт 2008 г.	Утвержденный бюджет 2008-2009 гг. (тыс.)	Пересмотренный бюджет 2008-2009 гг. (тыс.)	Факт/ Утвержденный бюджет (в %)	Факт/ Пересмотренный бюджет (в %)
<i>Доходы</i>					
Взносы	17 412 591,00	34 825	34 827	50%	50%
Пошлины	281 650 118,71	567 355	567 206	50%	50%
Публикации	558 070,88	2 600	1 200	21%	47%
Центр по арбитражу и посредничеству	1 639 055,79	2 800	2 800	59%	59%
Банковские проценты	10 084 930,09	16 264	18 132	62%	56%
Различные доходы	2 552 957,68	4 236	4 236	60%	60%
Итого доходов	313 897 724,15	628 080	628 400	50%	50%
<i>Расходы</i>					
Расходы по персоналу	194 289 765,71	406 785	400 658	48%	48%
<i>Официальные поездки и стипендии</i>					
Служебные командировки	7 552 279,45	13 852	14 237	55%	53%
Поездки третьих лиц	9 365 568,45	26 890	24 956	35%	38%
Стипендии	1 034 968,08	5 427	3 601	19%	29%
<i>Услуги по контрактам</i>					
Конференции	2 181 016,83	6 565	6 474	33%	34%
Вознаграждение экспертов	763 848,42	3 517	3 721	22%	21%
Публикации	188 613,05	2 341	1 501	8%	13%
Прочее	29 357 481,65	67 335	84 046	44%	35%
<i>Оперативные расходы</i>					
Служебные помещения и эксплуатационные расходы	25 251 390,16	60 522	54 614	42%	46%
Связь и другие расходы	5 140 623,77	9 508	12 341	54%	42%
<i>Оборудование и принадлежности</i>					
Мебель и оборудование	3 336 951,57	5 579	6 349	60%	53%
Принадлежности	2 481 288,65	7 936	8 719	31%	28%
<i>Строительство *</i>	792 400,85	-	-		
<i>Нераспределенные расходы</i>	-	10 090	7 184	0%	0%
Итого расходов	281 736 196,64	626 347	628 400	45%	45%
Положительное сальдо	32 161 527,51	1 733	-		

* Общая сумма ассигнований на строительство нового здания, предусмотренных в пересмотренном бюджете на 2008-2009 гг., составляет 4 929 964 шв.фр., а в утвержденном бюджете на 2008-2009 гг. - 6 739 158 шв.фр. Эти суммы распределены между различными статьями расходов.

ТАБЛИЦА 4. БЮДЖЕТНАЯ СМЕТА И ФАКТИЧЕСКИЕ РАСХОДЫ – двухлетний период 2008-2009 гг. (в тыс. шв. франков)

ПРОГРАММА	Утвержденный бюджет 2008-2009 гг.	Общие расходы за 2008 г. (выплаты и непогашенные обязательства)	Доля освоенных ресурсов в сравнении утвержденным бюджетом
1. Распространение информации среди публики и поддержание связей	12 611	5 147	41%
2. Внешняя координация	11 215	5 161	46%
3. Стратегическое использование ИС для целей развития	20 581	9 602	47%
4. Использование авторского права в цифровой среде	2 150	825	38%
5. Науки о жизни	680	345	51%
6. Африка, арабские страны, Азия и Тихоокеанский регион, Латинская Америка и Карибский бассейн, НРС	40 665	17 228	42%
7. Некоторые страны Европы и Азии	5 444	2 056	38%
8. Модернизация рабочих процедур учреждений ИС	4 795	2 269	47%
9. Коллективное управление авторским правом и смежными правами	1 736	840	48%
10. Защита ПИС	3 321	1 278	39%
11. Всемирная Академия ВОИС	15 426	7 109	46%
12. Патентное право	3 079	1 267	41%
13. Законодательство в области товарных знаков, промышленных образцов и географических указаний	3 882	1 496	39%
14. Авторское право и смежные права	6 002	3 205	53%
15. ТЗ, традиционные выражения культуры и генетические ресурсы	6 052	2 967	49%
16. Система РСТ	182 498	82 918	45%
17. Ассоциируемые патентные услуги	3 533	3 042	86%
18. Мадридская, Гаагская и Лиссабонская системы регистрации	57 466	26 437	46%
19. Патентная информация, классификация и стандарты в области ИС	7 257	3 444	47%
20. Международные классификации в области товарных знаков и промышленных образцов	1 201	365	30%
21. Услуги по арбитражу и посредничеству, политка и процедуры в области доменных имен	8 036	3 807	47%
22. Управление и руководство	14 081	7 408	53%
23. Управление ресурсами и контроль	5 124	2 060	40%
24. Внутренний надзор	3 422	1 805	53%
25. Управление людскими ресурсами	19 267	7 487	39%
26. Финансовые операции	12 138	6 229	51%
27. Информационные технологии	45 945	22 950	50%
28. Конференционные, лингвистические, типографские и архивные службы	43 834	21 187	48%
29. Служба эксплуатации зданий	47 461	21 389	45%
30. Служебные поездки и закупки	11 061	4 696	42%
31. Строительство нового здания	6 739	994	15%
32. Безопасность	9 556	4 725	49%
Итого	616 256	281 736	46%
Нераспределенные расходы	10 091	-	0%
ВСЕГО	626 347	281 736	45%

ПРИМЕЧАНИЯ К ФИНАНСОВЫМ ВЕДОМОСТЯМ
(в шв. франках)

Таблица 5. Банковские счета

	31 декабря 2007 г.	31 декабря 2008 г.
<i>Текущие счета</i>		
Credit Suisse	15 996 882,83	24 098 523,54
UBS SA	4 044 861,06	1 945 542,40
JPMorgan Chase Bank, New York	145 687,20	447 986,50
Banca Nazionale del Lavoro, Rome	1 823 494,94	1 493 501,86
The Bank of Tokyo-Mitsubishi Ltd., Tokyo	3 225 376,05	4 317 399,11
BCG	-	21 327,75
<i>Срочные вклады и депозитные счета</i>		
Швейцарская Конфедерация	333 411 547,06	322 664 770,01
Credit Suisse	2 850 000,00	-
Гарантийный депозит UBS SA	79 754,90	79 565,00
Итого	361 577 604,04	355 068 616,17

Таблица 6. Различные авансы

	31 декабря 2007 г.	31 декабря 2008 г.
Авансы сотрудникам ВОИС (включая 3 601 160,35 шв.фр. для выплаты пособий на образовани в 2007 г. и 3 688 670,47 шв.фр. в 2008 г.)	3 971 995,94	4 189 809,20
Авансы на цели осуществления межорганизационной деятельности	1 272 553,40	1 192 163,72
Итого	5 244 549,34	5 381 972,92

Таблица 7. Различная дебиторская задолженность

	31 декабря 2007 г.	31 декабря 2008 г.
Различная дебиторская задолженность	919 411,23	397 678,62
Дебиторская задолженность по Мадриду	702 685,64	1 338 089,96
Дебиторская задолженность по Гааге	6 573,00	5 226,00
Дебиторская задолженность по публикациям	323 840,80	162 778,27
Ходатайства о возмещении НДС, подоходного налога и гербовых сборов	361 999,70	148 643,93
Ходатайства о возмещении налогов, взимаемых правительством США	1 910 775,23	1 778 948,55
Итого	4 225 285,60	3 831 365,33

Таблица 8. Счет временных активов

	31 декабря 2007 г.	31 декабря 2008 г.
Причитающиеся суммы в счет поездок и суточных сотрудников	266 834,06	77 272,04
Страхование	10 920,00	167 882,10
Ремонт и эксплуатация	276 218,99	642 079,21
Различные активы	85 136,99	102 209,74
Аренда	-	661 071,89
Итого	639 110,04	1 650 514,98

Таблица 9. Мебель, оборудование и различные товарно-материальные запасы

	31 декабря 2007 г.	31 декабря 2008 г.
Мебель, оборудование и различные товарно-материальные запасы	1,00	1,00

Таблица 10. Здания и амортизация

	Чистая стоимость по состоянию на 31 декабря 2007 г.	Балансовая стоимость по состоянию на 31 декабря 2008 г.	Амортизация по состоянию на 31 декабря 2008 г.	Чистая стоимость по состоянию на 31 декабря 2008 г.
Здание АВ	24 502 845,00	56 070 581,90	32 401 836,90	23 668 745,00
Здание GB I	5 941 530,00	11 639 590,30	6 222 160,30	5 417 430,00
Здание GB II	-	4 717 632,90	4 717 632,90	-
Здание BMO	-	104 675 426,85	104 675 426,85	-
Новое здание	403 678,64	76 354 961,26	30 240 453,35	46 114 507,91
Здание Мадридского союза	3 394 560,50	3 394 560,50	-	3 394 560,50
Итого	34 242 614,14	256 852 753,71	178 257 510,30	78 595 243,41

Таблица 11. Различная кредиторская задолженность

	31 декабря 2007 г.	31 декабря 2008 г.
Различная кредиторская задолженность	9 462 042,64	11 863 480,02
Авансовые выплаты третьих сторон в связи с операциями РСТ	746 385,16	682 164,90
Счета целевых фондов РСТ	5 048 870,99	5 810 900,97
Авансовые выплаты третьих сторон в счет пошлин за регистрацию товарных знаков	30 972 599,74	27 077 101,82
Авансовые выплаты третьих сторон в счет пошлин за депонирование промышленных образцов	183 296,95	155 204,61
Текущие счета (депозиты третьих сторон в счет регистрации товарных знаков)	45 533 041,01	49 053 205,05
Посредничество - депозитные счета	1 897 166,15	902 998,52
Авансовые выплаты за публикации, подписку на издания и рекламу	244 129,40	258 090,99
Итого	94 087 532,04	95 803 146,88

Таблица 12. Счет временных пассивов

	31 декабря 2007 г.	31 декабря 2008 г.
Расходы за 2007 г., покрытые или подлежащие покрытию в 2008 г.	296 666,66	451 537,95
Непогашенные обязательства	2 026 727,51	452 965,72
Итого	2 323 394,17	904 503,67

Таблица 13. Распределяемые пошлины

	31 декабря 2007 г.	31 декабря 2008 г.
Протоколом к Мадридскому соглашению	9 550 359,00	11 769 681,00
Распределяемые пошлины по Мадриду и Гааге в 2007 г.	48 050 001,26	45 904 226,03
Пошлины, перечисляемые международным поисковым органам РСТ	1 583 579,46	1 814 418,54
Итого	59 183 939,72	59 488 325,57

Таблица 14. Ассигнования

	31 декабря 2007 г.	31 декабря 2008 г.
Ассигнования на выплаты в связи с прекращением службы и по медицинскому страхованию после прекращения службы	37 853 403,26	43 955 495,32
Ассигнования в связи с выполнением Конвенции 1970 г. в отношении закрытого Пенсионного фонда ВОИС	246 913,55	246 913,55
Ассигнования в связи с урегулированием споров	304 351,00	361 000,00
Итого	38 404 667,81	44 563 408,87

II. ПОЛОЖЕНИЕ С УПЛАТОЙ ВЗНОСОВ ПО СОСТОЯНИЮ НА 30 ИЮНЯ 2009 Г.

Задолженность по уплате взносов

(за исключением задолженностей наименее развитых стран, помещенных на специальный (замороженный) счет, в отношении лет, предшествующих 1990 г.)

4. В приводимой ниже таблице показана задолженность по уплате взносов по состоянию на 30 июня 2009 г. в рамках унитарной системы взносов, которая применяется с 1 января 1994 г., и в рамках ранее применявшейся системы взносов в бюджеты шести Союзов, финансируемых за счет взносов (Парижский, Бернский, МПК, Ниццкий, Локарнский, Венский) и ВОИС (в отношении государств-членов ВОИС, не являющихся членами какого-либо из Союзов), за исключением задолженностей по уплате взносов наименее развитых стран (НРС) в отношении лет, предшествующих 1990 г., которые помещены на специальный (замороженный) счет и которые не показаны в этой в этой таблице, но показаны в таблице, фигурирующей ниже, в пункте 5.

Государство	Унитарный/ Союз/ ВОИС	Нет задолженности/год(ы), за которые причитается задолженность (частичная уплата обозначена звездочкой)	Сумма задолженности (шв. франки)		% от общей суммы задолж.
Afghanistan	Unitary	09		1 424	0.02
Albania		No arrears			
Algeria	Unitary	09		5 697	0.06
Andorra		No arrears			
Angola		No arrears			
Antigua and Barbuda		No arrears			
Argentina	Unitary	09*		66 400	0.71
Armenia		No arrears			
Australia		No arrears			
Austria		No arrears			
Azerbaijan		No arrears			
Bahamas		No arrears			
Bahrain	Unitary	09		5 697	0.06
Bangladesh		No arrears			
Barbados		No arrears			
Belarus		No arrears			
Belgium	Unitary	09		683 685	7.36
Belize		No arrears			
Benin		No arrears			
Bhutan		No arrears			
Bolivia (Plurinational State of)	Unitary	99+00+01+02+03+04+05+06+07+08+09		31 655	0.34
Bosnia and Herzegovina		No arrears			
Botswana		No arrears			
Brazil	Unitary	09*		86 907	0.94
Brunei Darussalam		No arrears			
Bulgaria		No arrears			
Burkina Faso	Unitary	07*+08+09		3 007	0.03
Burundi	Unitary	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+07+08+09	24 635		
	Paris	90+91+92+93	13 276	37 911	0.41
Cambodia	Unitary	09		1 424	0.02
Cameroon		No arrears			
Canada		No arrears			

Государство	Унитарный/ Союз/ ВОИС	Нет задолженности/год(ы), за которые причитается задолженность (частичная уплата обозначена звездочкой)	Сумма задолженности (шв. франки)		% от общей суммы задолж.
Cape Verde	Unitary	98+99+00+01+02+03+04+05+06+07+08+09		19 005	0.20
Central African Republic	Unitary	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+07+08+09	24 635		
	Paris	90+91+92+93	13 276		
	Berne	90+91+92+93	7 460	45 371	0.49
Chad	Unitary	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+07+08+09	24 635		
	Paris	90+91+92+93	13 276		
	Berne	90+91+92+93	7 460	45 371	0.49
Chile		No arrears			
China		No arrears			
Colombia		No arrears			
Comoros	Unitary	06+07+08+09		5 696	0.06
Congo	Unitary	07*+08+09		7 494	0.08
Costa Rica		No arrears			
Côte d'Ivoire	Unitary	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+07+08+09	52 827		
	Paris	92+93	27 597		
	Berne	91*+92+93	27 646	108 070	1.16
Croatia		No arrears			
Cuba		No arrears			
Cyprus		No arrears			
Czech Republic		No arrears			
Democratic People's Republic of Korea		No arrears			
Democratic Republic of the Congo	Unitary	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+07+08+09	24 635		
	Paris	90+91+92+93	159 959		
	Berne	90+91+92+93	90 326	274 920	2.96
Denmark		No arrears			
Djibouti	Unitary	03+04+05+06+07+08+09		9 968	0.11
Dominica		No arrears			
Dominican Republic	Unitary	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+07+08+09	75 611		
	Paris	64+65+66+67+68+69+70+71+72+73+ 74+75+76+77+78+79+80+81+82+83+ 84+85+86+87+88+89+90+91+92+93	966 204	1 041 815	11.22
Ecuador		No arrears			
Egypt		No arrears			
El Salvador		No arrears			
Equatorial Guinea	Unitary	09		1 424	0.02
Eritrea	Unitary	07+08+09		4 272	0.05
Estonia		No arrears			
Ethiopia		No arrears			
Fiji		No arrears			
Finland		No arrears			
France	Unitary	09*		839 937	9.05
Gabon	Unitary	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+07+08+09	52 827		
	Paris	85*+86+87+88+89+90+91+92+93	189 587		
	Berne	85+86+87+88+89+90+91+92+93	110 981	353 395	3.81
Gambia	Unitary	06*+07+08+09		5 031	0.05
Georgia		No arrears			
Germany		No arrears			
Ghana		No arrears			
Greece	Unitary	09*		2 351	0.03

Государство	Унитарный/ Союз/ ВОИС	Нет задолженности/год(ы), за которые причитается задолженность (частичная уплата обозначена звездочкой)	Сумма задолженности (шв. франки)		% от общей суммы задолж.
Grenada	Unitary	09		2 849	0.03
Guatemala		No arrears			
Guinea	Unitary	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+07+08+09	24 635		
	Paris	90+91+92+93	13 276		
	Berne	90+91+92+93	7 460	45 371	0.49
Guinea-Bissau	Unitary	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+07+08+09	24 635		
	Paris	90+91+92+93	13 276		
	Berne	92+93	3 858	41 769	0.45
Guyana		No arrears			
Haiti	Unitary	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+07+08+09	24 635		
	Paris	90*+91+92+93	10 428	35 063	0.38
Holy See		No arrears			
Honduras		No arrears			
Hungary		No arrears			
Iceland		No arrears			
India	Unitary	09		91 158	0.98
Indonesia		No arrears			
Iran (Islamic Republic of)		No arrears			
Iraq		No arrears			
Ireland		No arrears			
Israel		No arrears			
Italy		No arrears			
Jamaica	Unitary	09		2 849	0.03
Japan	Unitary	09*		836 375	9.01
Jordan		No arrears			
Kazakhstan		No arrears			
Kenya		No arrears			
Kuwait		No arrears			
Kyrgyzstan		No arrears			
Lao People's Democratic Republic	Unitary	09		1 424	0.02
Latvia		No arrears			
Lebanon ¹	Unitary	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+09	52 127		
	Paris	87+88+89+90+91+92+93	133 889		
	Berne	86*+87+88+89+90+91+92+93	226 067		
	Nice	86+87+88+89+90+91+92+93	17 946	430 029	4.63
Lesotho		No arrears			
Liberia		No arrears			
Libyan Arab Jamahiriya	Unitary	00*+01+02+03+04+05+06+07		63 471	0.68
Liechtenstein		No arrears			
Lithuania	Unitary	09		11 395	0.12
Luxembourg		No arrears			
Madagascar		No arrears			
Malawi	Unitary	09		1 424	0.02
Malaysia		No arrears			
Maldives					

¹ План поэтапного погашения задолженности, подготовленный в июле 2006 г. в целях урегулирования задолженности по уплате в бюджеты Парижского, Бернского и Ниццкого союзов и в соответствии с унитарной системой взносов путем десяти ежегодных платежей. Первый и второй из таких платежей были получены соответственно в течение 2007 г. и 2008 г.

Государство	Унитарный/ Союз/ ВОИС	Нет задолженности/год(ы), за которые причитается задолженность (частичная уплата обозначена звездочкой)	Сумма задолженности (шв. франки)		% от общей суммы задолж.
Mali	Unitary	08*+09		2 560	0.03
Malta		No arrears			
Mauritania	Unitary Paris Berne	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+07+08+09 90+91+92+93 90+91+92+93	24 635 13 276 7 460	45 371	0.49
Mauritius		No arrears			
Mexico		No arrears			
Micronesia (Federated States of)	Unitary	05*+06+07+08+09		11 649	0.12
Monaco		No arrears			
Mongolia		No arrears			
Montenegro		No arrears			
Morocco		No arrears			
Mozambique		No arrears			
Myanmar		No arrears			
Namibia		No arrears			
Nepal		No arrears			
Netherlands		No arrears			
New Zealand		No arrears			
Nicaragua	Unitary	06*+07+08+09		11 305	0.12
Niger	Unitary Paris Berne	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+07+08+09 90+91+92+93 90+91+92+93	24 635 13 276 7 460	45 371	0.49
Nigeria	Unitary Paris	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+07+08+09 91*+92+93	296 098 237 156	533 254	5.74
Norway		No arrears			
Oman		No arrears			
Pakistan		No arrears			
Panama	Unitary	09*		201	0.00
Papua New Guinea	Unitary	08+09		5 698	0.06
Paraguay	Unitary	09*		2 622	0.03
Peru	Unitary	09		5 697	0.06
Philippines		No arrears			
Poland	Unitary	09*		34 188	0.37
Portugal		No arrears			
Qatar		No arrears			
Republic of Korea		No arrears			
Republic of Moldova		No arrears			
Romania		No arrears			
Russian Federation	Unitary	09		455 790	4.91
Rwanda		No arrears			
Saint Kitts and Nevis		No arrears			
Saint Lucia		No arrears			
Saint Vincent and the Grenadines	Unitary	09		2 849	0.03
Samoa		No arrears			
San Marino		No arrears			
Sao Tome and Principe	Unitary	99*+00+01+02+03+04+05+06+07+08+09		15 730	0.17
Saudi Arabia		No arrears			
Senegal		No arrears			
Serbia	Unitary Paris Berne Nice Locarno	94+95+96+97+98+99+00+01 93* 91+92+93 93 93	847 668 79 996 135 984 6 447 2 247	1 072 342	11.55
Seychelles	Unitary	09		2 849	0.03
Sierra Leone		No arrears			

Государство	Унитарный/ Союз/ ВОИС	Нет задолженности/год(ы), за которые причитается задолженность (частичная уплата обозначена звездочкой)	Сумма задолженности (шв. франки)		% от общей суммы задолж.
Singapore		No arrears			
Slovakia		No arrears			
Slovenia		No arrears			
Somalia	Unitary WIPO	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+07+08+09 90+91+92+93	24 635 4 452	29 087	0.31
South Africa		No arrears			
Spain	Unitary	09		455 790	4.91
Sri Lanka		No arrears			
Sudan		No arrears			
Suriname		No arrears			
Swaziland		No arrears			
Sweden		No arrears			
Switzerland		No arrears			
Syrian Arab Republic		No arrears			
Tajikistan		No arrears			
Thailand		No arrears			
The former Yugoslav Republic of Macedonia		No arrears			
Togo	Unitary Paris Berne	94+95+96+97+98+99+00+01+02+03+04+05 +06+07+08+09 92*+93 92+93	24 635 5 393 3 858	33 886	0.37
Tonga		No arrears			
Trinidad and Tobago		No arrears			
Tunisia	Unitary	09*		3 258	0.04
Turkey	Unitary	09		91 158	0.98
Turkmenistan		No arrears			
Uganda	Unitary	09		1 424	0.02
Ukraine		No arrears			
United Arab Emirates	Unitary	09		11 395	0.12
United Kingdom		No arrears			
United Republic of Tanzania		No arrears			
United States of America	Unitary	09		1 139 475	12.27
Uruguay	Unitary	09		5 697	0.06
Uzbekistan		No arrears			
Venezuela (Bolivarian Republic of)	Unitary	09*		6 279	0.07
Viet Nam		No arrears			
Yemen	Unitary	09		1 424	0.02
Zambia		No arrears			
Zimbabwe	Unitary	08+09		5 698	0.06

Общая сумма задолженности

Унитарные взносы		6 712 898	
Союзы, финансируемые за счет взносов, и ВОИС		2 570 253	
Общий итог		9 283 151	100%

Комментарии

5. Общая сумма неуплаченных взносов по состоянию на 30 июня 2009 г. составляла приблизительно 9,3 млн. шв. франков, из которых 6,7 млн. шв. франков относятся к унитарной системе взносов, в то время как 2,6 млн. шв. франков относятся к взносам до 1994 г. в отношении Союзов, финансируемых за счет взносов, и ВОИС. Общая сумма задолженности по уплате взносов соответствует 53,3% от суммы взносов, подлежащих уплате за 2009 г., т.е. 17,4 млн. шв. франков.

6. Любые платежи, которые будут получены Международным бюро в период с 30 июня по 18 сентября 2009 г., будут доведены до сведения Ассамблей в отдельном документе.

7. Список государств, потерявших право голоса в одной или нескольких Ассамблеях по состоянию на 30 июня 2009 г., будет предоставлен по запросу.

*Задолженности по уплате ежегодных взносов наименее развитых стран,
помещенные на специальный (замороженный) счет
в отношении лет, предшествующих 1990 г.*

8. Следует напомнить, что в соответствии с решением, принятым на очередных сессиях 1991 г. Конференцией ВОИС и Ассамблеями Парижского и Бернского союзов, сумма задолженности любой наименее развитой страны (НРС) за годы, предшествующие 1990 г., помещена на специальный счет, сумма которого заморожена по состоянию на 31 декабря 1989 г. (см. документы АВ/XXII/20 и АВ/XXII/22, пункт 127). Такая задолженность по состоянию на 30 июня 2009 г. в отношении Парижского и Бернского союзов и в отношении ВОИС показана в таблице, приводимой ниже. Любые платежи, которые будут получены Международным бюро в период между 30 июня и 18 сентября 2009 г., будут доведены до сведения Ассамблей в отдельном документе.

Государство	Союз/ ВОИС	Год(ы), за которые причитается задолженность (частичная уплата обозначена звездочкой)	Сумма задолженности (шв. франки)		% от общей суммы задолж.
Burkina Faso	Paris	77*+78+79+80+81+82+83+84+85+86+ 87+88+89	217 518		7.99
	Berne	77+78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+ 88+89	137 566	355 084	
Burundi	Paris	78+79+80+81+82+83+84+85+86+87+88+ 89		214 738	4.83
Central African Republic	Paris	76*+77+78+79+80+81+82+83+84+85+ 86+87+88+89	273 509		8.73
	Berne	80*+81+82+83+84+85+86+87+88+89	114 858	388 367	
Chad	Paris	71+72+73+74+75+76+77+78+79+80+81+ 82+83+84+85+86+87+88+89	250 957		9.16
	Berne	72+73+74+75+76+77+78+79+80+81+82+ 83+84+85+86+87+88+89	156 387	407 344	
Democratic Republic of the Congo	Paris	81*+82+83+84+85+86+87+88+89	500 200		18.02
	Berne	81*+82+83+84+85+86+87+88+89	301 015	801 215	
Gambia	WIPO	83+84+85+86+87+88+89		55 250	1.24
Guinea	Paris	83+84+85+86+87+88+89	148 779		5.17
	Berne	83*+84+85+86+87+88+89	81 293	230 072	
Guinea-Bissau	Paris	89		23 213	0.52
Haiti	Paris	79*+80+81+82+83+84+85+ 86+87+88+89		347 037	7.81
Mali	Paris	84+85+86+87+88+89	132 377		6.69
	Berne	76*+77+78+79+80+81+82+ 83+84+85+86+87+88+89	165 124	297 501	
Mauritania	Paris	77*+78+79+80+81+82+83+84+85+86+ 87+88+89	219 120		8.32
	Berne	74+75+76+77+78+79+80+81+82+83+84+ 85+86+87+ 88+89	150 618	369 738	
Niger	Paris	81+82+83+84+85+86+87+88+89	179 097		6.50
	Berne	80*+81+82+83+84+85+86+87+88+89	110 069	289 166	
Somalia	WIPO	83+84+85+86+87+88+89		55 250	1.24
Togo	Paris	84+85+86+87+88+89	132 377		4.95
	Berne	83*+84+85+86+87+88+89	87 785	220 162	
Uganda	Paris	81*+82+83+84+85+86+87+88+89		172 283	3.88
United Republic of Tanzania	Paris	82*+83+84+85+86+87+88+89		200 932	4.52
Yemen	WIPO	87*+88+89		19 142	0.43

Общая сумма задолженности

Парижский союз	3 012 137	
Бернский союз	1 304 715	
ВОИС	129 642	
Общий итог	4 446 494	100%

Суммы, подлежащие выплате в фонды оборотных средств

9. В приводимой ниже таблице показаны суммы, причитающиеся на 30 июня 2009 г., по выплате государствами в фонды оборотных средств, которые были учреждены главным образом двумя Союдами, финансируемыми за счет взносов (Парижским и Бернским). Любые платежи, которые будут получены Международным бюро в период с 30 июня по 18 сентября 2009 г., будут доведены до сведения Ассамблей в отдельном документе.

Государство	Союз	Причитающаяся сумма (шв. франки)	
Burundi	Paris		7 508
Central African Republic	Paris		943
Chad	Paris	6 377	8 357
	Berne	1 980	
Democratic Republic of the Congo	Paris	14 057	15 784
	Berne	1 727	
Guinea	Paris	7 508	10 423
	Berne	2 915	
Mauritania	Paris		1 854
Niger	Paris		39

Общая сумма выплат, причитающихся в фонды оборотных средств

Парижский союз	38 286
Бернский союз	6 622
Общий итог	44 908

Эволюция задолженностей по взносам и задолженностей в фонды оборотных средств за последние десять лет

Задолженности по взносам по состоянию на 31 декабря (млн. шв. франков)					
Год	Унитарные взносы	Союзы, финансируемые за счет взносов	«Замороженные» взносы	ФОС	Итого
1999	3.9	5.7	4.7	0.1	14.4
2000	4.9	5.4	4.7	0.1	15.1
2001	3.9	5.0	4.7	0.1	13.7
2002	3.0	4.3	4.6	0.1	12.0
2003	4.4	4.1	4.6	0.1	13.2
2004	3.1	3.9	4.6	0.1	11.7
2005	3.4	3.8	4.6	0.1	11.9
2006	4.1	3.8	4.5	0.1	12.5
2007	2.9	3.6	4.5	0.1	11.1
2008	2.4	3.0	4.4	0.1	9.9

[Конец документа]